



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
Ridgway Division
P. O. Box 645476
Pittsburgh, PA 15264-5252
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Invoice No 707-061803
Customer 000461

Bill to :

GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, BARI I-70026
Italy

Sold to :

GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, BARI I-70026
Italy

SHIPPED FROM ADDRESS:
310 TANNER STREET
RIDGWAY, PA. 15853

5008008293

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person
5500039439	03/16/2018	NET 60	DAP SVEV		HO
Item	Part / Description / Details	Quantity	Unit Price	Extended Price	
000010	2511104301 DOUBLE GEAR WHEEL 02 Shipper: 125418 180176619 Rev U/M EA	1,944.0000	1.49400	2,904.34	
	Manufactured In The USA Please Pay In US Dollars CO 180176693		Total Item Price Shipping	2,904.34 0.00	
	SHIPPED TO ADDRESS: GETRAG S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEL CICLAMINI 4 MODUGNO BARI I-70026 Italy MANUFACTURED IN THE US CALL OFF #23 DATE: 03-22-2018 1 Pallet		Total Inv Price	\$ 2,904.34	
			22 MAR 2018		
			"Fornito con riserva di verifica di qualità e quantità"		

<http://www.metalpowder.com/about/communications/terms-conditions/>

CUSTOMER COPY

F01A14(REV.2)

Page 1

Authorized Signature



Metal Powder Products Company
Ridgway Division
310 Tanner Street
Ridgway, Pa 15853
Phone: (814) 776-2141 Fax: (814) 772-1471

Shipping List: 125418
Customer No 000461
Sales Order Shipper

Ship to : GETRAG S.P.A.
PLANT MODUGNO
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Sold to : GETRAG S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Customer PO	Ship Date	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	FOB
5500039439	03/16/2018	027411-01	36	0.00			DAP SVEV
P.O. Line Item	Part / Rev / Description / Details					Order Quantity	Ship Quantity
009	2511104301 Rev 737 U/M EA Due Date: 12/22/2017 SO Item 2, Release 009 03/16/2018 12:00:00 DOUBLE GEAR WHEEL 02 Shipper #: 125418 Cust PO (K): 5500039439 Part (P): 2511104301 Quantity Shipped (Q): 1944 Lot/SN(s) IV874A Qty 1944					1,944	1,944
☐ Bronze Bearings ☐ Stamping NO1 I/S in the Rough "PLEASE NOTIFY US PRIOR TO PROCESING OUR PRODUCT OF ANY DISCREPANCIES WITH WEIGHT OR PIECE COUNT." MANUFACTURED IN THE US CALL OFF #23 DATE: 03-22-2018 1 Pallet					FRANCESCO FERRARI S.p.A. Via dei Ciclamini 4 - 70026 Modugno (Bari) 22 MAR 2018 "Ritornare con risposta di verifica entro 10 giorni"		

<http://www.metalpowder.com/about/communications/terms-conditions/>

COMUNITA' EUROPEA

1 DICHIARAZIONE

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

6 2 Speditore / Esportatore N. US 0
METAL POWDER PRODUCT COMPANY
MPP RIDGWAY DIVISION
ALLN:101 P.O.BOX 609335
00000 CHICAGO - STATI UNITI (.)
p.l. 4603,54000 p.n. 4196,64000 vs 26834,330
8 Destinatario N. IT 04886850728
GETRAG S.P.A.
VIA DEI CICLAMINI, 4
70026 MODUGNO (BA)

IM A

3 Formulari

4 Dist. di carico

1 2

4 N.:00009632E 20/03/18

5 Articoli

6 Totale dei colli

7 Numero di riferimento

4

13

1/1304/1/MV/

9 NULLA OSTA
al fine dei divieti
economici e valutari
Il Funzionario

DATA DI ACCETTAZIONE

DICHIARAZ. TRASMESSA TELEMATICAMENTE
Il Funzionario

AUTOR. MINISTERIALE DEL

10 Paese ultima
destin.11 Paese transaz./
prod.

12 Elementi del valore

13 P.A.C.

14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLLDGU74H08A662T
GUIDO MILELLA
C.SO VITTORIO VENETO, 6/A
70123 BARI

15 Paese di spedizione/esportazione

U.S.A.

15 Cod.P.sped./esport.

a1 US

b1

17 Cod.P.destinaz.

a1 IT

b1 BA

16 Paese di origine

U.S.A.

17 Paese di destinazione

18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo

CAMION

IT

19 Ctr.

0

20 Condizioni di consegna

DAP MODUGNO

1

21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera

CAMION

IT

22 Moneta ed importo totale fatturato

USD

33038,42

23 Tasso di cambio

1,231200

24 Natura della
transazione

1

1

25 Modo di trasporto
alla frontiera

3

26 Modo di trasporto
interno

3

27 Luogo di scarico

28 Dati finanziari e bancari

29 Ufficio di entrata/uscita

IT018100

30 Localizzazione delle merci

F-FE

31 Colli e
designazione
delle merci

PX

1 PALETTA VAL.FATT.:2904,34
RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
A SCARICO IM/7 NR.79/S DD.31.01.2018 DOGANA
DI BARI(FATTURA NO.9066)
CALL OFF NUMBER: 23/2018

32 Articolo
1 N.

33 Codice delle merci

84839081

90

S001

34 Cod.P.di origine

a1 US

b1

35 Massa lorda (Kg)

341,56000

36 Preferenze

100

37 REGIME

4071

38 Massa netta (Kg)

310,26000

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM
7-79-S-31012018---IT018100

41 Unità supplementari

42 Prezzo dell'articolo

2358,95

43 Cod.
M.V.

Codice MS

45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico

2358,95

44 Menzioni
speciali/
documenti
presentati/
certificati/
autorizza-
zioni

N380-US-2018-707-061803|N934-IT-2018
Y023-IT AEOF 17 1352
01DI-IT-2017-17121210551249590000001

47 Calcolo
delle
imposi-
zioni

Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP
A00	2358.95	2.7 %	63,69	F
A05	2422.64	22 %	532,98	G
A06	2422.64	22 %	- 532,98	G
Totale:			63,69	

48 Dilazioni di pagamento

002936J

49 Identificazione del deposito

18983R

B Dati contabili

REG. 4 N.00009632E DEL 20.03.18

CONTO N. 002936J - A 93 N. 003001

EUR. 0,00 G SCAD. 23.04.18

EUR. 724,52 F SCAD. 23.04.18

50 Obbligato principale

N.

Firma:

C UFFICIO DI PARTENZA

Vice...

22 MAR 2018

51 Uffici di
passaggio
previsti
(e paesi)

rappresentato da:

Luogo e data:

52 Garanzia

non valida per

Codice

53 Ufficio di destinazione (e paese)

J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE

Si delega per il controllo il

Sig.
Il Capo Servizio

Vl: Il Capo Servizio

54 Luogo e data:

BARI 20/03/18

Firma e nome del dichiarante / rappresentante

GUIDO MILELLA

RAPPRESENTANZA DIRETTA

n. iscriz. albo 0216

STAMPA SU A4 AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100

BRUNO MILELLA & C SRL

Esemplare per il paese di destinazione

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 9632E del 20/03/2018 - Ufficio: 18100

Totale articoli	4	Totale colli	13	Totale massa lorda	4603.54
Tot. Dir. Acc.	724.52	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	724.52	ID. Telem.	0SLK		
Tot. Dir. Gen.		Data Conv.	20/03/2018		
			Convalidata da		
Acc. Sospeso		Appuramento			
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE		
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T		
Stato AT					
Ragione Sociale AT	GETRAG S.P.A.				
Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	BQBDP2
				Svincolata da	
Controllo effettuato					
A93 N.	3001	Del	20/03/2018	Piccola cassa	
Quietanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.
Rettificata da					
Annullamento		Del		Causale	
Annullata da					
Totale diritti da garantire	0.00				
Destinatario	IT04886850728 - GETRAG S.P.A.				
Codice paese di spedizione	US			Codice paese di destinazione	IT - BA
Importo fatturato	USD 33038.42 (1.23120)				
Spedizioniere	ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA				

Via dei Cenci 10 - 00187 Roma

22 MAR 21 3

"Preliminary results of the study have been verified in a separate study."

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 9632E del 20/03/2018 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 341.56 - Peso netto: 310.26 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 2 - Peso lordo: 846.41 - Peso netto: 783.81 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 3

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 6 - Peso lordo: 2049.34 - Peso netto: 1861.54 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 4

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 4 - Peso lordo: 1366.23 - Peso netto: 1241.03 - Qnta suppl.: n.d.

ESCEDE
Via del Cid. 100 - 00187 Roma (RM) - Tel. 06/4981.1111

22 MAR 2018

"Ricorda di verificare la
verifica su qualità e quantità"

MPP C/O SVEVATRANS S.R.L. Sede Legale Via Peter Mayr,10 I - 39042 Bressanone (BZ) Sede Amministrativa Via dei Gerani, 5 I - 70026 Modugno (BA) - P.IVA 05858940728 Albo Autotrasp BZT 2153611D		Documento di trasporto			
		N.	047	DATA	19/03/2018
		a mezzo	mittente	vettore	destinatario
GETRAG S.p.A. dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) P.IVA 04886850728		Via I - C.F. e	GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) P.IVA 04886850728		
Causale del trasporto		Trasferimento da mag. Doganale		Pag.	
Quantità	Descrizione dei beni			INVOICE MPP	
1944	2511104301			707-061803	
15552	2501243403			707-061802	
10368	2501243506			707-061802	
5184	2501243507			707-061802	
Aspetto esteriore dei beni	A VISTA		N.COLLI		13
Consegna e inizio trasporto	Destinatario	Mittente	Data e ora del ritiro		Firma del conducente
Vettori		21/03/2018	ORE 9	Firma	
SVEVATRANS S.R.L. Legale Via Peter Mayr,10 I - 39042 Bressanone (BZ) Sede Amministrativa Via dei Gerani, 5 - 70026 Modugno (BA) - Tel. 080.5382526 P.IVA 05858940728 - Albo Autotrasp BZT 2153611D				Firma	
		Firma destinatario		22 MAR 2018	
Annotazioni					